

THE SAUL BELLOW SOCIETY OF JAPAN
NEWSLETTER

APRIL 2014

SBSJ

Vol.26

発行：会長 町田哲司 編集：代表理事 片渕悦久
日本ソール・ベロー協会本部
573-1001 枚方市中宮東之町 16-1 関西外国語大学 町田研究室内
TEL 072-805-2801
E-mail machida@kansai.ac.jp
ホームページ URL <http://www.onyx.dti.ne.jp/~bellow/>

【第26回日本ソール・ベロー協会大会案内】

日時：6月20日（金）14:45～16:00

場所：関西外国語大学・中宮キャンパス 本館2階・203会議室
〒573-1001 大阪府枚方市中宮東之町 16-1 TEL. 072-805-2801
交通アクセスおよびキャンパスマップは別紙をご参照ください。

14:45～15:00 総会

15:00～16:00 Talking Session

ゲスト：Gregory Bellow

(The Sanville Institute for Clinical Social Work and Psychotherapy)

【関西外国語大学国際文化研究所例会案内】

日時：6月20日（金）16:40～18:10

場所：関西外国語大学・中宮キャンパス 本館2階・多目的ルーム

講演者：Gregory Bellow

司会：Brett Collins（関西外国語大学）

紹介：町田哲司（関西外国語大学）

*懇親会（18:30～20:00）（会費：4000円）

会場：アマーク ド パラディ ICC

〒573-1195 大阪府枚方市中宮東之町 16-1 関西外大 ICC 1階 TEL. 072-805-3150

*出席される方のみ、メールまたは同封のハガキにて（ハガキはメール・アドレスを本部に未登録の方のみ同封いたしております）、6月13日（金）までにご連絡くださいますようお願い致します。懇親会出席のお返事をいただいた方で、当日止むを得ず欠席される場合は、6月18日（水）までに、本部 machida@kansai.ac.jp、もしくは大阪教育図書（06-6361-5936）までご連絡ください。それ以降のキャンセルおよびご連絡のない場合は、後日懇親会費を徴収させていただくことになりますので、ご留意ください。

「講演要旨」

A Crisis of the Spirit in Saul Bellow's Late Life Novels

Dr. Gregory Bellow

I will speak in detail about three of my father's novels, *Mr. Sammler's Planet*, *Humboldt's Gift*, and *More Die of Heartbreak*. I consider the novels to be confessional in that they reveal what my father thought were failures that precipitated a spiritual crisis that effected the final third of my father's life and work.

Published in 1970, *Mr. Sammler's Planet* is a socio-political novel written during the tumultuous social climate precipitated by the explosion of the Civil Rights struggle into the North of the United States and the Viet Nam War. *Humboldt's Gift*, published five years later, reflects my father's thoughts about the role of the author in society, his concerns about death, and his meditations on the afterlife. *More Die of Heartbreak* is a more personal book written twelve years after *Humboldt*. The novel considers what my father called family feeling, a deep loyalty he had to his family of origin and the complex relationship between the sexes that still baffled him at seventy.

Before elaborating on the novels as a reflection of a spiritual crisis, I will note that publicly narrated personal failures and spiritual crises are nothing new in literature, autobiography, or social science. Prominent examples include the literary confessions of St. Augustine and Jean-Jacques Rousseau as well as William James' famous psychological study, *The Varieties of Religious Experience*.

To structure my discussion, I will employ Dante's *Comedia*, the classic narrative of the essential elements of a spiritual crisis as a template because it highlights numerous commonalities with the tandem novels my father wrote that include:

All four works of art center on a confession of error, an admission by the teller that he had been falsely preoccupied with the wrong things.

The Comedia and *Mr. Sammler's Planet* were written in times of political instability which affected the author's life course and beliefs.

All four works also attribute the crisis to the struggle between passion and reason in which there is a temporary, though false, victory of one over the other.

All consider the acceptance of personal blame essential to the resolution of a spiritual crisis. There is simply no escape other than to face, confess, and take responsibility for one's faults.

All maintain that to get through the crisis, the penitent must inflict a certain amount of pain on himself in order to be cleansed of fault.

「talking session 内容」

講演で取り上げる 3 作品以外の自由討論。

「講演者略歴」

Saul Bellow の長男として 1944 年に生まれ、California Institute for Clinical Social Work で Ph.D. を取得、以降、心理療法家として活躍。現在はカリフォルニア在住で、The Sanville Institute for Clinical Social Work and Psychotherapy の Core Faculty のメンバーを務める。同 Institute の教員紹介欄の記述は下記の通り。

Gregory Bellow

Email: gbellow@sanville.edu

Professor

AB and MSS, University of Chicago

PhD, California Institute for Clinical Social Work

Dr. Bellow's primary professional commitment was to work with children. Recently retired from clinical practice, he maintains an interest in writing and researching in the areas of clinical theory, social policy, and the uses of attachment theory with neglected children.

2013 年 4 月に、Saul Bellow の思い出を綴った *Saul Bellow's Heart: A Son's Memoir* を出版。Bellow の伝記はこれまでに 2 冊出版されていたが、*A Son's Memoir* は、Saul Bellow とともに深い付き合いを持った長男の声として、これまでの資料では知ることのできなかつた Bellow の真実をより深く理解するための貴重な資料となっている。

=====

【2013 年度会員ベロー関係活動報告】 (2013 年 4 月 1 日～2014 年 3 月 31 日)

《著書》

◎鈴木元子 (静岡文化芸術大学) 『ソール・ベローと「階級」——ユダヤ系主人公の階級上昇と意識の揺らぎ』彩流社、2014 年 2 月。(著者寄贈)

目次

序論	5
第 1 章 階級意識の揺らぎ	25
第 1 節 戦時下におけるユダヤ系カナダ国籍者の意識の揺らぎ—— <i>Dangling Man</i>	26
第 2 節 ニューイングランド支配階級の末裔 対 NY キャリバンの相克—— <i>The Victim</i>	45
第 3 節 ライオンは名家御曹司の階級的疎外を癒せるか—— <i>Henderson the Rain King</i>	67
第 2 章 階級の下降	87
第 1 節 失業したセールスマン、トミー・ウィルヘルムの涙—— <i>Seize the Day</i>	88
第 2 節 知識は増えても問題は増すばかりのモーゼズ・ハーツォグ—— <i>Herzog</i>	107

第3節	英国インテリからホロコースト難民生活者へ下降しても—— <i>Mr. Sammler's Planet</i>	124
第3章	階級上昇の拒否	143
第1節	上流階級からの逃走—— <i>The Adventures of Augie March</i>	144
第2節	富裕層の医者からの逃走—— <i>More Die of Heartbreak</i>	164
第4章	階級の上昇と苦悩	183
第1節	フンボルトとシトリーンの階級的乱高下—— <i>Humboldt's Gift</i>	184
第2節	新興成金たちの行き着いた先—— <i>The Bellarosa Connection</i>	204
第3節	パーク・アベニューに住む重役のクララと東ハーレムとの距離—— <i>A Theft</i>	221
第5章	脱階級	243
第1節	出世したデュイと成功に背を向けたコード—— <i>The Dean's December</i>	244
第2節	ブルジョア階級との和解? : 文化変容と同化—— <i>The Actual</i>	266
第3節	階級を超えた? ラヴェルスタインからのメッセージ—— <i>Ravelstein</i>	287
終章		309
結論		319
註		337
引証・参考文献		343
あとがき		361

《論文》

- ◎佐川和茂 (青山学院大学) 「ユダヤ人の古い道を辿って——持続と変容」松本 昇・大崎ふみ子・行方 均・高橋明子編『神の残した黒い穴を見つめて——アメリカ文学を読み解く／須山静夫先生追悼論集』所収、音羽書房鶴見書店、2013年6月：288-301. (著者寄贈)
- ◎鈴木元子 「移動する痣——ホーソーンからソール・ベローへ——」石田久・服部典之編『移動する英米文学』所収、英宝社、2013年12月：168-181. (著者寄贈)
- ◎鈴木元子 「父の愛・母の愛に見るユダヤの教育——ソール・ベロー文学」広瀬佳司・佐川和茂・伊達雅彦編『ユダヤ系文学に見る教育の光と影』所収、大阪教育図書、2014年3月：63-85. (著者寄贈)
- ◎佐川和茂 「ソール・ベローの『ベラローザ・コネクション』——ホロコースト以後の持続と変容」*Shlemiel* 13 (『シュレミール』、日本ユダヤ系作家研究会) (2014年3月) : 10-19. (著者寄贈)

《論文・補遺》

- ◎鈴木元子 (静岡文化芸術大学) 「階級の視点から読むアメリカ文学——ソール・ベローの *Dangling Man* 研究——」『静岡文化芸術大学研究紀要』13 (2013年3月) : 25-33.

《翻訳》

- ◎鈴木元子「ジャンヌ・ベローによる『ベラローザ・コネクション』の誕生秘話——*Saul Bellow Collected Stories* (2001) の Preface から——」 *Shlemiel* 13 (『シュレミール』、日本ユダヤ系作家研究会) (2014年3月) : 76-86. (著者寄贈)

《非会員ベロー関係論文》

- ◎タラス・サック (今井真樹子訳) 「知性と心の狭間の教育——ソール・ベロー「古い道」」 広瀬佳司・佐川和茂・伊達雅彦編『ユダヤ系文学に見る教育の光と影』所収、大阪教育図書、2014年3月 : 87-109. (編者寄贈)

《非会員ベロー関係特別講演・補遺》

- ◎Gordon, Andrew. (University of Florida 名誉教授) “Saul Bellow’s Quarrel with Psychoanalysis.” 中・四国アメリカ文学会第41回大会、広島大学、2012年6月9日。

《海外ベロー関係文献》

- ◎Bellow, Greg. *Saul Bellow’s Heart: A Son’s Memoir*. London: Bloomsbury, 2013.

CONTENTS

Awakened by a Grave Robbery	1
“YOUNG SAUL” : THE REBELLIOUS SON	
1 Paradise: 1915-23	11
2 Paradise Lost: 1924-37	25
3 The Gypsy Life with Anita: 1938-43	44
4 Our Gypsy Life Ends: 1944-51	55
5 Heartache: 1952-56	74
6 Betrayal: 1957-62	93
GROWING APART	
7 Fame and Misfortune: 1963-76	113
“OLD SAUL” : THE LITERARY PATRIARCH	

8	A Failure at Spirituality:1977-86	145
9	Burying “Young Saul” Alive:1987-93	167
10	Saul in Decline: 1994-2005	192
11	Expanding the Franchise	213
12	A Glance Back and a Glance Forward	220
	Appendix of Novels and Narrators	225
	Acknowledgments	227

©LeMahieu, Michael. “Eternal Things’: Saul Bellow, the Infinite Longings of the Soul, and Shortcomings of Logical Positivism.” *Fictions of Fact and Value: The Erasure of Logical Positivism in American Literature, 1945-1975*. Oxford: Oxford UP, 2013: 86-154.

©Cronin, Gloria L. and Lee Trepanier, eds. *A Political Companion to Saul Bellow*.

CONTENTS

Series Foreword	vii
Introduction: Saul Bellow’s Political Thought Lee Trepanier and Gloria L. Cronin	1
1. Trotskyism in the Early Work of Saul Bellow Judie Newman	9
2. Bellow as Jew and Jewish Writer Ben Siegel	29
3. Saul Bellow and the Absent Woman Syndrome: Traces of India in “Leaving the Yellow House” Michael Austin	57
4. The Politics of Art: The Colonial Library Meets the Carnavalesque in <i>Henderson the Rain King</i> Daniel K. Muhlestein	67
5. The Jewish Atlantic—The Deployment of Blackness in Saul Bellow Carol R. Smith	101
6. “Washed Up on the Shores of Truth”: Saul Bellow’s Post-Holocaust America Victoria Aarons	129
7. <i>Mr. Sammler’s Planet</i> : Saul Bellow’s 1968 Speech at San Francisco State University Andrew Gordon	153
8. Biography, Elegy, and the Politics of Modernity in Saul Bellow’s <i>Ravelstein</i> Wills Salomon	167

9. Our Father's Politics: Gregory, Adam, and Daniel Bellow Gloria L. Cronin	185
Saul Bellow's Politics: A Selected Annotated Bibliography, 1947-Present Gloria L. Cronin	233
List of Contributors	277
Index	279

【協会活動報告】

2013年 4月 1日：『ニューズレター』第25号発行

9月 1日：「大会案内」「理事会案内」

10月 11日：理事会（於青山学院大学・青山キャンパス）

第24回大会（於青山学院大学・青山キャンパス）

《プログラム》

①2:00 開会の辞 町田哲司（会長・関西外国語大学）

②2:05～2:25 総会 司会：片渕悦久（代表理事・大阪大学）

③2:30～3:15 研究発表

秋田万里子（日本女子大学・院）「「使者」から「反逆者」へ：Cynthia Ozickの *Foreign Bodies* における媒体としての自己」

司会：大場昌子（日本女子大学）

④3:30～5:30 シンポジウム

統一テーマ「ソール・ベローと神秘思想」

発題者・コーディネーター：町田哲司「ソール・ベローと神秘思想」

発題者：

小林美智代（大阪音楽大学）「ヘンリー・ミラーと神秘主義」

勝井伸子（奈良県立医科大学）「マラマッドの神秘思想」

佐川和茂（青山学院大学）「アイザック・バシェヴィス・シンガーと神秘思想」

懇親会（於青学会館）

2014年 3月 1日：「第26回大会予告」

【東京支部活動報告】

2013年 12月 22日（於青山学院大学・青山キャンパス）

発表 「シンシア・オジックの「ショール」と「ローザ」

2014年 3月 24日（於青山学院大学・青山キャンパス）

発表「Nathan Englanderの *What We Talk About When We Talk About Anne Frank* を読む」

参加者：大場昌子（日本女子大学）、坂野明子（専修大学）、佐川和茂（青山学院大学）、伊達雅彦（尚美学園大学）

【2013年度会計報告】（2013年4月1日～2014年3月31日）

収入の部	円	支出の部	円
前年度繰越金	176,425	通信関係費	5,860
会費	33,320	大会・懇親会・理事会関係費	74,600
懇親会費	69,000	ホームページ関係費	25,629
寄付（半田拓也氏より）	50,000	アルバイト代	4,000
		次年度繰越金	218,656
合計	328,745	合計	328,745

2014年4月1日

会長 町田哲司 ㊞

以上の報告に相違ありません。

会計監査 横山哲彌 ㊞

【お問い合わせ先のご案内、および名簿記載事項の追加・削除等について】

現在のところ、ベロー協会では、事務局機能を本部の方に移し、一元管理ができるようにしております。

「お問い合わせ」および「名簿記載事項」の変更（特定項目の削除依頼含む）につきましては、machida@kansai-gaidai.ac.jp までメールで、もしくは 573-1001 枚方市中宮東之町 16-1 関西外国語大学・町田研究室まで文書で、お願いいたします。

「名簿記載事項」の変更につきましては、「会費振込用紙」の「通信欄」をご利用いただいても構いません。通常、振込用紙では、お名前と入金額、入金日のみ確認いたしておりますので、何らかの変更のある方は、かならずその旨、通信欄にご記入くださいますようお願い申し上げます。

「ニューズレター」、「名簿」、「振込用紙」以外の発送物につきましては、経費削減のため、できるだけメールにて送らせていただいております。迅速な意見の交換にも役立ちますので、ぜひアドレスをお教えてください。名簿には、許可をいただいた方のみ掲載いたしております。

【役員】（2013年4月1日～2015年3月31日）

理事：伊達雅彦（北海道、東北地区／尚美学園大学）

坂野 明子 (関東地区/専修大学)
大場 昌子 (関東地区/日本女子大学)
佐川 和茂 (関東地区/青山学院大学)
大工原 ちなみ (中部地区/富山大学)
片渕 悦久 (関西地区/大阪大学)
町田 哲司 (関西地区/関西外国語大学)
渡辺 克昭 (関西地区/大阪大学)
橋本 賢二 (関西地区/大阪教育大学)
池田 肇子 (中・四国、九州地区/福岡女学院大学・非)

会長：町田 哲司

代表理事：片渕悦久

名誉顧問：モリス・オーガスティン (AUGUSTINE, Morris J.)

顧問：半田 拓也 (福岡大学名誉教授)

会計監査：横山哲彌

本部：関西外国語大学町田研究室内

【原稿募集】

本部では、ニューズレターに掲載する原稿を募集しております。ペロー研究に関係のあることでしたら何でも結構ですので、本部までお送りください。できれば、添付ファイルにてお願いいたします。

【会費納入のお願い】

2014 年度会費納入用の郵便振替用紙 (日本ソール・ペロー協会：00940-5-109785) を同封いたしております(すでに今年度分を納入済みの方には同封していません)。一般会員は **2000** 円、学生会員は **1500** 円となります。年会費未納者は、次年度より会員資格を失いますので、ご注意ください。

【日本ソール・ペロー協会会則】(2008 年 9 月 10 日改正)

第 1 条 (名称) 本会は日本ソール・ペロー協会と称する。

第 2 条 (目的) 本会はソール・ペロー及び関連諸分野の研究と、会員相互の交流をはかることを目的とする。

第 3 条 (事業) 本会は前条の目的を達成するために次の事業を行う。

1.総会の開催 2.調査・研究のための諸活動 3.調査・研究成果の刊行 4.会報(ニューズレター)の発行 5.研究発表会・講演会等の開催 6.その他、本会の目的達成に必要と認められる事業

第 4 条 (会員) 会員はソール・ペローの研究に関心を持ち、所定の年会費を納めたものとする。

第 5 条 (会費) 本会の年会費は 2000 円、ただし学生会員の場合は 1500 円とする。年会費未

納者は、次年度より会員資格を失う。

第6条（役員等）本会に次の役員等を置き、会員の中から選出する。

- 1.会長、代表理事各1名。理事会が理事の中より候補者を推薦し、総会で承認を得る。
- 2.理事。各地区毎に若干名。構成員数に応じて増減。総会で選出する。
- 3.会計監査1名。総会で選出する。
- 4.その他、本会に必要と思われる諸役については、適宜会員の中から総会の決議に基づいて会長がこれを委嘱する。

第7条（役員の任期）役員の任期は2年とし、再任を妨げない。

第8条（事務局）事務局機能は本部が担当する。

第9条（経費）本会の運営は会員の会費、寄付金、その他の収入をもって当てる。

第10条（事業年度）本会の事業年度及び会計年度は毎年4月1日に始まり、翌年3月31日に終了する。

第11条（会則の変更等）本会の会則の変更、会費その他の重要な事項の決定は総会の議決による。ただし、International Saul Bellow Society (ISBS) の会費が値上げされた場合は、総会の承認を得ずに ISBS 分の会費を値上げし、その旨を事後報告とすることができる。

申し合わせ事項

(1)総会及び研究発表会は年一回開催する。

(2)本会の本部は、関西外国語大学 町田哲司研究室内に置く。